

CHINO-SIAMESE DAILY NEWS

新報

CHINO SIAMESE DAILY NEWS.

BANGKOK.

遲華

ฉบับที่ ๓๔๖ รัฐบาลสยามประกาศว่า ขึ้นวันที่ ๑๕ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๕๑๗ ให้เป็นวันเดือนแห่งชาติ แห่งประเทศไทย

ໂຄສະ ພິນ້ານ

ເມືອງໄຊ້ຖານ ຈະກູ້ຕືກ ລ່າມີສຽງພຄນົມ ແຮງ
ບັນຍາ ເພື່ອກຳນົດກຳນົດ ທີ່ມີຄວາມສິ່ງຫຼັງທີ່

เจ้าเป็นชาติที่ดีจริง น้องไม่ฟังให้ฟังไทยกับฉันที่รัฐบาลเมือง
นั้นที่ไม่ได้เดินเรื่องการบ้านประเทศ แม้จะพยายามห้ามห้ามมากระทำการ
ท่านท่านหน้าของความสงบ มีคิดว่าไว้เสียอ- เท่าที่นักช่างอาชญากรได้
หลบซ่อนอย่างลับๆ ก้าวไก่, ยกทิ่ม, หัวใจ, ปลุกศรีษะ, ใจ,
เข้ามือ, บุกห้อง, ถูกหัวในยื่ง, สรวนไปตามที่กล่าวมานั้น
ยินดี บางครั้งให้หายห่วง แต่บางครั้งให้ดูช่างรวดเร็วที่ใจ
ของเชิงผู้ท่านรับใช้คนดู ฉะนั้นก็ยังคงเช่นเดิมที่จะทำให้ชีวิตของบ้านนี้
นิรันดร์เดือนที่สอง

ระวัง ! ในเวลานี้ชาติพัฒนาดีจะร้ายมาก เมื่อจะชุมชนชาติ
ต่างหากให้ดี ต้าในห้องมีผู้เดียว ให้กำลังใจ จะเป็นยาแก้



ପ୍ରକାଶନ ମାର୍ଗିକା

ເຕັມ ນິກ

ไม้แลกเก็ต อย่างดี ตกเข้าใน

ນີ້ຫວາຍຈົນເຕີ ຮະການນີ້ຫັນກີບຄະດວການນີ້ຄ່າງກັ້ວ ທ່ານວິໄລ້-ຢາກລົດ
ແລະກາຂໍ້ຍແລ້ວຜອງທຳກຳກຳມາກ ນີ້ພຽວັນທີ່ດູເສົາຫວັງໄຟໄຟເຕີ
ເກື້ອກກຳກົງຜົາໃນອ່າງທີ່ຫວັງໄຟໄຟ ທ່ານທີ່ແປນນີ້ກີພະເຕີນິສກວງແກະ
ຮຸນທີ່ຫວັງທ່ານຈະໄຟໄຟຮັບກວານພດໄຟໂຫຍ່ງທີ່ຈາກໄຟແຮງເກື້ອກເຫຼັດ ນີ້ຫັນ
ຮັບໃໝ່

ໄມ້ ສັນກົດ

ໄທ ພະບານ ຮາມານຸ່ງເສີ

ร่างแก้ไขที่ก้าวไปอีกร่าง กองในพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว

นาพิกา หากรัก ก็รัก “สีคิ๊ด” เรื่องนี้เกิด น่าไว้ เก็บลง กราบ เทิง พอดอย ณ เมือง รัตนประภาน์

ນໍາເມືດງານຄາມ ບາກ ນໍາເມືດງານ ນໍາທະງານເຄີຍອົບຮັກ ນໍາກ
ມະກ ທັນ ເພື່ອ ປິ. ພ. ເພີ້ວເຕີວ ທ່ານນ



ก่อน น่าที่จะซื้อยางจักรยาน ขอได้โปรดพิจารณาอย่างซึ่งมี ตราดังนี้

ԵՐԱԾՈՒՅԹ

ଟରମ୍ପକ

۳۷۰

๑๖๙



ทั้ง เทพนครพานิช

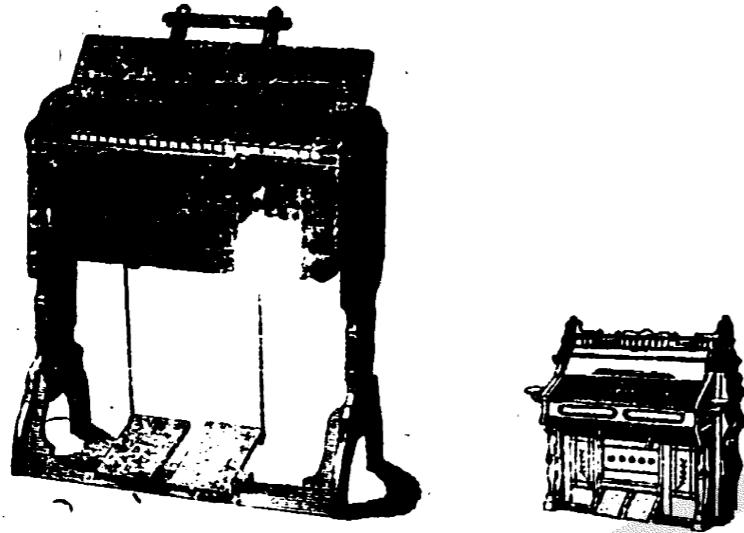
(ບົດທີ່ ພວກງານ ໂດຍກວມ

ເບີງ ອຸນາໄ ໂພນໍ້ເມືອງ ແລ້ວພັດ ດັວຍແລະ ໄກສອນໍ້າ

ป. ๙, มีด้าก์ ยาน ที่น้ำใช้ พังก์เจ้า ราคานี้บัง

ແມ່ນເພື່ອເຫັນ
ວ່າ ສັງເກີນກຳ ໄດ້ກະບຸ ປະບຸເກົາ

藏文大藏经



ยังคงไว้ ว่า แต่ความรุนเริงจะอยู่ท่าน
ห้ามเพดานชี้ : เกณฑ์ชนิดที่ห้ามอย่างเด็ดขาด คือ ควรนำไป
บน บันไดไม่มีกากเข้ามาอิ่งตัว นิ ๑ บานหักๆ อย่างเดียว
รากาเทร่อง ๙๘ บาทก้อน อย่าง กดาง เกร็งอยู่ละ ๔๘ บาท
ก้อน อย่างไหหย่ เกร็ง ๙๘ ๘๘ บาทก้อน รูปทรง งามๆ
ชนิดเป็น กันชน ของน้ำ ชนกุกๆ ท่าน ล้ำทรัพ ในการ
รินเริง หรือในที่ประชุม ตนในรั้ว คำว่าๆ ท่าน กว้าง ๔๘ เมตร
เกณฑ์ชนิดนี้ ให้เช่นเดียวกับภูมิทัศน์ กดาง ห้าม เพดานชี้
อย่างชนิดนี้ ก่าน ก้มดู ทราบ อยู่ จังหวัด ว่า ก่อ สร้าง ห้าม
เพดานชี้ อย่าง ชนิด ทุก หมู่ เพราะ บน หมู่ เสียง ท่าน ไป ยก
เช่น บ้าน ชั้น สอง ค่า ก่อน ก่าน ชื่อ ก้าว (เสียง กวน)

ແມຍກາກ ທຶກ ດິຕະນ ແລະ ຖະຈຸນ
ທຳກັດ ພົງວ ນິກົງ ເປົນວ ແລະ ມີຄາ

ท่าน ขออธิบาย การ จดทะเบียน ก็ เช่น ถ้ามี ห้าง ร้านค้า กอง
ขาย สุก อยู่ ให้ กรม ธนารักษ์ เป็น ผู้ห้าม ออก ใบอนุญาต นั่น ก็ คือ
ห้าม ขาย สุก ให้ กับ บุคคล ที่ไม่ ได้ จดทะเบียน นั่น ก็ คือ
ห้าม ขาย สุก ให้ กับ บุคคล ที่ไม่ ได้ จดทะเบียน นั่น ก็ คือ
ห้าม ขาย สุก ให้ กับ บุคคล ที่ไม่ ได้ จดทะเบียน นั่น ก็ คือ
ห้าม ขาย สุก ให้ กับ บุคคล ที่ไม่ ได้ จดทะเบียน นั่น ก็ คือ
ห้าม ขาย สุก ให้ กับ บุคคล ที่ไม่ ได้ จดทะเบียน นั่น ก็ คือ

ଦେବ କାନ୍ତି
ଶରୀର
ହାତ
ହାତ
ହାତ



ପ୍ରାଚୀନତା ବିଜ୍ଞାନ ଶାସନ ଅଧ୍ୟକ୍ଷଣ

ຕົ້ນ ໄມ ຈົກ ບອນ ສັນ ເພີ້ນ ໃຫ້

บุคคลนักการซื้อขายพิเศษมีอยู่ว่า จังหวัดหัวหิน



พึ่ง เข้า มา ถึง

หนังสือ เก้าอี้นั่ง อย่างไทย
ก้า เก้าอี้นั่ง “ ”
บ้านไทย อาถรรพ์นี้ด้วย อย่าง กตาก ไทย
ไม้ผู้นักวินทัน } อย่าง งาน
ไม้ เก้าอี้นั่ง }
ห้าง เคียง ล้วง เด้ง แอน โภ

כט

ພາກອະນຸມັງ (ເວັ້ນອາກົດ)
(ຫົວໂກສູນ ດັບການຊັບຕະຫຼາດ ອຳນິຍາ ພົມ)

๘๔ อย่างนั้นได้มีการต่อสู้กับกองทัพญี่ปุ่น
ประมาณ ๖๐๙๖ ชั่วโมง กองทัพญี่ปุ่นได้ยกพลบุกเข้ามาในกรุง
ศรีราชา ญี่ปุ่นบุกเข้าไปทิพย์ แล้วบุกเข้าไปทาง
หน้ายังมาก กว่ามาก จึงได้รับความชุลมุน
เช่นจากบุญชัย เกษ ไชย ภานุชัยนั่งท่าที่ราษฎร์
คงฯ แสดงผู้ต่อต้าน กาน พัง พันธ์ ลักษณ์
กิตติ ให้หนังสือข้อความของ กองทัพญี่ปุ่นที่ห้าม
มีตัวให้ไว้ในกรุง ห้ามท่านคนใด ให้ยกบัญ
ชาญ ให้ยกบัญชัย ให้ยกบัญชาติ รวมถึง กอง
ทัพญี่ปุ่นที่ห้ามให้ต่อต้าน กองทัพญี่ปุ่น
ให้ยกบัญชัย ให้ยกบัญชาติ ให้ยกบัญชาติ
เป็น กองทัพญี่ปุ่น มีให้ความต่อต้านมาตั้งแต่ได้

ទ្វាក់គុង មាន ពេល ទ្វាក់ការ ពេល
មួយនេះ ពេល ទ្វាក់ការ តាមអីយោងនេះ វិគីមិត្តភាគ
និងចូរចងការ តាមការណែនាំ នៅបាន សំខាន់សំរាប់
ការការងារ កំណត់ពេល ដើម្បីប្រើប្រាស់ និងការរៀបចំ
ការការងារ កំណត់ពេល ដើម្បីប្រើប្រាស់ និងការរៀបចំ
ការការងារ កំណត់ពេល ដើម្បីប្រើប្រាស់ និងការរៀបចំ

ជំនាញទាំងនេះ ត្រូវបានរាយការណ៍
ដើម្បីបានបញ្ជាក់ថា ពីរដែលបានបង្ហាញ
នៅក្នុងការបង្ហាញ និងការសង្គម គឺជាអ្នក
ដែលបានបង្ហាញ និងការសង្គម នៅក្នុងការបង្ហាញ



ໄສ ພະ ປານ ຖາງ ນອມ

พ ร ะ น ก า ร บ ร ะ น า ท ิ ก า น ด ี ห ร ะ บ ร ะ น า ท ิ ก า ร บ ร ะ น า ท ิ ก า

๒๐๙

ສັນບົດກອນໄຫວ່!

ចំណាំ ភាគទី ការងារ និង

ห้าง ร้าแพ้ฯ พิม ไก่รับที่เมืองกรุง ให้ต่อ กอง ลงยา ทำ อายุ่ง ประ ณีค มีนาพ
กา ศิกชัย รัตน์ อะ ทิรัง ญานีส บวิช คำหรัน กดเด็ว ฝ่า ที่ม นน ะ ยืก รถ กัน น ก
โนก คัน เกส ทำ ด้วย ชน นา จ ริ ง ๆ อย่าง ง คง น า มาก ขอ ก รั ง เพื่อ ย น า ไป เว ร ะ น า ห า ฟ
ก รุ ค ชัย บ น า อะ บ รั ง น า ห า ฟ น า ห า ฟ ก บ นา จ ริ ง ๆ ร้า แพ้ฯ ใจ หน า ย โภ ย รา กา
ห า ฟ น า ห า ฟ ช า ร ร ี บ ย ห า ฟ น า ห า ฟ ท ห า ฟ ร า แพ้ฯ

ໃຫຍ່ພົນທະວາ

ยาเส้นทางแห่งการสังหารไทย

- (๑) ห้ามจะไม่ตั้งชื่อ แרג วัด หมู่บ้าน ยา วัด
กlong เก็งช รนิค ชีนฯ -

(๒) ห้ามจะไม่เขียน เวลา ใน การ วัด ร้า

(๓) ห้าม วัด แล้ว จะ เที่ย เป็น เจ้า หมู่บ้าน กระาก
กีก ว่า ยา วัด ใน กรุง ศรี อยุธยา ๗๐๐ ./. ยา วัด รนิค น
ท่า รา ก บ น ร ร ก ช ี น ๔ น ร ด น ร น า ต ด ก ก โ ร ก



น้ำยาบ้วนหู ขายต่อ กรณีบ้วนหู 50-- บาท
เจ เย็นก พัคคายะ มาร์เก็ต บริษัท บัวราก คอมพิวเตอร์ โทร ก้าวที่ห้า ๕๘๙

ให้สั่งงานกีด ที่สุดคือ^๔ หล้าวิสกี้อนเดวา ตราชาก

บริษัท สยาม อิมปอร์ต จำกัด สนใจ

เป็นเรื่องที่ในประเทศไทย

บริษัท สยาม แอร์ เทรด จำกัด ท. ๑, ก.

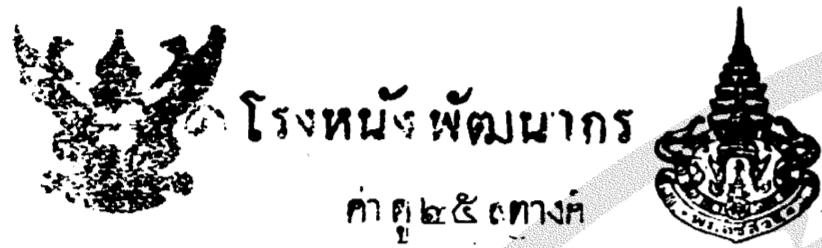
ມັງຄົກທີ່ໃຊ້ແນວດີ່າຍໍາ ກົດ

ເວົ້ານາງອາດກະເກົ່າຈຸດ ຖໍາໄກ

บริษัท สยาม มอเตอร์ เวิร์กส์ ท. ๑ น. ตึกพระยากร
ใหญ่ ถนนสุขุมวิท ๔๐

សម្រាប់រាជរដ្ឋមន្ត្រីក្រោមគណៈប្រជាធិបតេយ្យ

စ ရ ဒ ရ ိ ယ ဗ ဗ ရ မ င ် ပ ီ ဗ ေ ဇ ္ဈ



กิน วัน พุธ กี่ ๑๙	ถึง ศุกร์ กี่ ๑๙
พุชแด พฤหัส กำคร ๒๕ ๓๙๙๗	กิน วันศุกร์ กำคร ๒๕ ๓๙๙๗
๑ ข้าววิ้ง	๑ ม้วน
๒ ข้าว	๒ ม้วน
๓ การรับรอง เอกฉลากคุณภาพที่ออกโดยกรมสัตว์ เดียว ๓ ม้วน	
๔ ข้าวป่า เชือกที่ สํานํา	๑ ม้วน
๕ นาราย (โภณย พิดเจร พิต์) ๕ ม้วน	
๖. รถกาสະเน็บ	๒ ม้วน
๗. ทำถ่ายความทุเริก ๘๐/๙๑๑๐ ๕ ม้วน	
๘ รถกาแกร่นกา ๗	๓ ม้วน

ຮອງນັ້ນສ່ວນການ

កំណើន មុខភាព	កំណើន ស្តីក្រុរៈ
ឯក ៤ ពិធីការ ការបង្កើត និងការអនុវត្ត កំណើន ស្តីក្រុរៈ ការបង្កើត និងការអនុវត្ត	
១. កណ្តាលសេដ្ឋកែវ	១ ម៉ោង
២. ការរៀបចំប្រព័ន្ធប្រជាជាតិ	២ ម៉ោង
៣. ផ្ទាល់ប្រាក់ប្រជាជាតិ និងការបង្កើត និងការអនុវត្ត	៣ ម៉ោង
៤ ការបង្កើត និងការអនុវត្ត ការបង្កើត និងការអនុវត្ត និងការបង្កើត និងការអនុវត្ត	៤ ម៉ោង
៥ ការរៀបចំរំលែក និងការបង្កើត និងការអនុវត្ត និងការបង្កើត និងការអនុវត្ត	៥ ម៉ោង
៦ កិច្ចការ និងការបង្កើត និងការអនុវត្ត និងការបង្កើត និងការអនុវត្ត	៦ ម៉ោង
៧ ធនាគារ	៧ ម៉ោង
(ក្រុងការបង្កើត និងការអនុវត្ត)	

ការងារ	តម្លៃ
ការងារ ១០ សកាស	ទីនៅបានបាន
ការងារ ១១ ការងារ ៩	ការងារ ៩
១. ចំណាំ	៦ នាក់
២. ឯក	៦ នាក់
៣. មនុមាតិក ពន្លឹម	៦ នាក់
៤. ការងារ ៩	៦ នាក់
៥. ចំណាំ	៦ នាក់

ค่าตุ้น ๑๐ สถาปัตย์ ไว้ในหนังบังสำภู
กินวัน ทุกๆ ๗ ๙ ถึงพุธที่ ๗ ๙
 ๑. ช่วง เป็นตัวที่ ๙๙๙ ๙๙๙
 ๒. ผนวาย (ยูนิเวอร์-มิลคุปองค์) & น้ำ
 ๓. เจ้าแห่ง ดกรตึ้ก ศรีนารายณ์ น้ำ

ការ ក្នុង ៣០ សាការក៏ វិនិច្ឆ័យ នឹង បី ដី	
កិន ឱ្យ អាជីវកិច្ច និង កុំភរៀប់ និង កុំភរៀប់	
១. វាទាបានីតីក៏ នាម	៦ ម៉ោង
២. ការបរិន័យៈ	៦ ម៉ោង
៣. គោរ	៦ ម៉ោង
៤. ទូទៅ ភាគីការណ៍	៩ ម៉ោង
(ខ្លួនឯករោង—មានរាលិក)	
៥. កំរាម ឈើ ភាសាខ្មែរ ៨,៩	៦ ម៉ោង
៦. ការបរិន័យៈ	៦ ម៉ោង

เรื่อง ตัวยเหอีองເວີຍໝາງ

เป็นเรื่องราวในแผ่นกินด้วยเหมืองขุกที่อ่านมาตบทักษิณ
คือเรียนชั่งน้ำอ่านราชา กษัตริย์เดียว ชาติกรุงศรีอยุธยา

(กองบันทึก ๑๐ วันพุธที่ ๒๔ เดือน พฤษภาคม)

ในติดอีกนิจทางหรือจะไว้กันหนึ่งที่ค่าน้ำบ่อ ในยุคปัจจุบันเรื่องการลงขันได้เด้งกันตั้งแต่เด็ก เมื่อคันนี้ไม่ค้างสูงให้ยก เงินรายน้ำนั้นจะอยู่ในไก็อกก็วัน ผู้มีเรากันถูกรายหักจังอีกด้วย ก่อไปจะไปหาไกรรย์ช่างสุกไกรกินเต่า” นางขอิงเด็ก “กีดกัน แต่บัญญัคกานกรรมนั่นซึ่ง เมื่อเราเกิดมาเป็นร้าวทักษะของท่านเด็ก จะให้ก้าวย่างไร” ยังชูเก่งหูกดอย่างนี้ก็ตามเจียนก้าว “กามบัญญัคกานกรรมอย่างมากนั่นซึ่ง ถูกท้าวไคพัดดอยอุดตายหมด” นางขอิงเด็กกามไกรรย์เด็ก “กีดกันจะให้ก้าวย่างไรเต่า” ยังชู เก่งกุดน้ำกาม “ร้าวคิดว่าจะด้านนี้ที่บ้านก็เหตุดอยู่แต่เมียเดียวหน่วย กันเด็กเด็ก อีกคนหนึ่งเท่านั้น เราก็ออกหาในเวดาติกกินหนึ่ง กินไคร่รอกนามสักกันหนึ่ง ชนเรอจิน นักบันถูกศึกและสั่งของ บางอย่างได้ในในรถ เด็กพากันไปอยู่เดียวที่น้ำห้องอื่น ตัวนี้ไม่เห็นเป็นการยากต่ำากอะไร” นางขอิงเด็กกามคิดให้ ตามประทุรรั้ยคือทรัพย์ของนาย “ไม่ได้ๆ ยังชูเก่งไม่กันเชิร์รากอบเด็กหูกด “กามที่แยกคิดให้พากันอุดตายหมด” ร้าว เห็นว่าไม่ค้องไปถึงไหนก็คงถูกเราตามกอดดั้งมา” “แยกน้ำนั้น ร้าวตามอย่างระย่า” นางนั้นใช้หน้าเด็กหูกด “กีดกันเด็กนี้ ด้วยขอใจพาหนี้ไปคงหนึ่นค่าดึง ทำไม่ไม่เห็นไกรรั้ยเรอสั่นวน มันนาไกสักสันเดียวเด่า ค่าแต่เรามีเด็กเด็กหด้ายคน การ อะหนี้ไปโดยทางนบกย้อมเป็นการด่ำมาก สักหน่อยเท่านั้น เหรา ฉันร้าวจึงเห็นมีอยู่อีกทางหนึ่ง คือโนวาติกดังตึกกินหนึ่งกินได้ ให้แยกยอกเรากามเงินรายนี้ไปซึ่งไว้ในที่ว่างช้างหัวบ้าน” แต้ว แกบันชันไปบุนหดังคารเรือน ที่เรอาอยู่รื้อกระเบนของครอบหดังคายอก เดียต์หัวผัน แยกออกดอนบุรคุชอกเดีย “เรอาเสื้อผ้าสองสาม ผันหงคามกนน ทำให้กันหงหดายเห็นประหนึ่งว่าจะไมยได้เข้า มาทางหดังคายอกไปทางประคุรเรือน กรุนถังเดดาเช้าวันนั้น เราคัร่องโววยาชันว่าจะไมยเรวบ้าน แต้วเรอาไปฟังดังความคือ ท่านเจ้าพนักงานให้ท่านมาเจริญร้อยผู้ร้าย ทำอย่างนี้เชื่อว่าคง ไม่มีไกรกิตดงไถยถังผัวเมียบรา ฝ่ายรั้งนายเมียภัยหดังท่านไม่ สามารถจะเดียงเรารได้แล้ว ท่านก็ค้องปลดอยให้เราเป็นไทยเก็ ตัวอยู่เอง เมื่อการลงขันเด็กเราจึงค่อยๆ หาโอกาสไปชุดเด่นเงิน นนชันนา ร้าวคิดอย่างนี้แยกเห็นว่าต์ไหน” นางขอิงเด็กอย่าง เรือบรือ “แยกน้ำนั้นจังชั่งและ น้ำร้อนเนื้มน้ำที่ให้น้ำบ่อ กามคิดกุบันน้ำจังว่านายของเรา เวดาซึ่ง ไม่ได้มีทรัพย์สัมบัติอยู่ที่ไหนเด็ก นอกจากเรือนที่เรา อยู่กับเงินที่มอบให้เรารักษาเท่านั้น การที่เรามายักยอกเราจิน ของท่านไป กีดกันได้บลิกเรารี้วิกรรบของท่านออก ให้เหดยท่าน จะยอมให้จ่ายๆ ก้าชวยว่าหัวดงเป็นกดซันที่โรงศาด ว้าไปถูกนั้น ไกนร้าว ร้าวตักที่หนึ่งแยกจะว่าอย่างไรเต่า” ยังชูเก่งหูกดทำหัก ขมวด “แม่นน้ำนั้นเชื่อว่าจังและ น้ำร้อนเนื้มน้ำที่ให้น้ำบ่อ กีด คัวผู้ร้ายดักของยังไม่ได้ แต่กันมาดับเราคือพอกเจ้าทรัพย์ไป เชี่ยนต์ ถึงแม้ว่าจะเป็นไปได้ดังแยกว่ากีดกันจะคือเป็นกันทันอย่าง ต์สัมบักหัวเด็ก จะทำนรรไอยรนให้ดูกเมียโดยกันให้เขานั่นร้า รักหัวที่ไม่ได้หรือ” นางนั้น เกี่ยวเรัญจะให้ต้านเมเปนผู้ร้าย ให้ได้ “มนเจ้าโวัยยกช่วงหูกดคิรุ่ง รากจะว่าอ้ายไม่มีชามัน เป็นเหมือนดังกระเกยบหพุยเร้าคัมยังจังนทด” ยังชูเก่งยกให้ ทำหักหัว “นร้าบอกนักแยกที่ๆ แต่แยกไม่เรือ ถ้าต่อไปถึงคราว อดหมายจะเด็ก ร้าเป็นไม่ยอมอยู่กับแบบเป็นเก็ตที่เดียว จะคิด อย่างไรกับอกนما” นางนั้นส่งคำคือร้าว ค่างให้กันนั่นกันอยู่กรุ หนึ่ง “จะชั้นตัวรรคคอกนรรคก่ออย่างไรก็ร้าเป็นต้องทำตามแยก ทดสอบ” ยังชูเก่งร้องขอมาเบาๆ เมื่อได้กรองเห็นทางเด็ก ในกันนั้น ยังชูเก่งก์ได้จัดทำความดูน้ำยารองอันน้ำเมียทุกประการ

พอดีก็เดาไกดังว่าจะส่องคนผู้นี้มีก์ร้องเรียนเหตุการณ์อย่างไร
เข้ามานั้น ภารรยาเดี๋ยวหัวขอนอยู่ที่ห้องครัวกันข้างไปตักใจให้
เมื่อประคูดออกมากุ๊ด ก็เห็นสอกกรงนำค่างถูกจัดหักในร่องสาย
เดินเสือผ้าเก่าๆ กอกเรียบราดอยู่ที่หันดินดองตามผืน เมื่อเดินเข้า
ในห้องยังชุ่มเก่งเท็ญเมียชันชูเก่งนั้งร้องให้อุบัติเดี๋ยง แล้วชันชูเด
ให้เบ็คประคูดออกไปร้องนกห้องเรียกให้ชาวบ้านมาช่วย กัน
น้ำชาวบ้านไกดีเดียงได้รุ่นกันมาดุ ให้บ่นประคูดที่ใส่ร่องในห
ชันชูเก่งอุกจัดออก แต่เมื่อวานเย็นหนึ่งได้ทั้งไว้อุบัติหันมาดุ เน
พอกันน้ำตามว่าจะไหร่หายไปบ้าง ชันชูเก่งก็ร้องให้พอกันพอกดาง
เงิน ๕๐๐ ก้าดึงช่องนายไก้กุระไม่ขดกไปหมก พอกันน้ำบันจ
บนน้ำให้ไปดังความคืบเก็บน้ำที่ ชันชูเก่งก็ขอให้พอกันน้ำ
ช่วยหาคนเรียนคำร้องให้ นี่บางกันพอกันว่า จะต้องไปหาให้
ให้บ่วงการ เปิยริชาก่ายที่บันเพื่อนรักษายังไงเดี๋ยว
ชันชูเก่งไก้ยินดังนั้นก็วิงไปยังบ้านเมียช่ากุ๊ด พอกันน้ำบันจ
กับตามไปพังบ้าง เวลาเดือนเมียช่ากุ๊ดกำลังนอนอยู่ในห้องเรือนจะ
ตัวเมื่อไก้ยินเมียเตียงเกรี้ยวกราวอะขออยู่ท่านป่าร่าดุ สำคัญว่าพอก
ก้าพันกันนามาจับตัวในเรื่องดักเด่นการพันน ก้าดังจะจะหนีออกท
หดังบ้านกรนพังๆ ไปเห็นว่าไม่ใช่จึงเมื่อประคูดออกมากุ๊ด เมื่อเห็นช
ชูเก่งกับพอกันน้ำบันก์ถามว่า “ อุรุระอะไรกัน ” ชันชูเก่งร้องให้รับ
ห่มแยกพอกว่า “ เมื่อทันไก้กุญชัยดักอาเจนของอุนกวะเชยไปคงด
ต่าง ” “ อ้าวี๊ นาเยงจั่นเมินไว้ให้เองรักษานามายกังเพ
นนเกียดหรือ ” เปิยริชากุ๊ดไม่เชื่อ ชันชูเก่งก่อตัวกับเมืองที่อุนชัย
ให้ขันเงินมาจากบ้านแท้ช่าให้เมียช่ากุ๊ดพัง เมียช่ากุ๊ดฟังแต้ว
หัวเราะออกนามาก้าวให้ช่วยว่า “ นายเองครัวนี้เห็นจะหมกคละ แต
ที่ว่าเจ็นนี้ไก้วันน้ำจากบ้านแท้ช่าเป็นการจริงหรือ ” “ จริงชอร์
คือเป็นเงินที่อยู่ก็ต้องใช้ให้มานั้นแหละ นาอกจากตัวเงินแต่
ยังมีหองคำรับพรรรณบันเดือกของเงงแพรต้าหรับผู้หูญิ่งอีก ” ชัน
เงงขยายความดังนี้ “ กังซองเหตันนไกรเป็นผู้รักษาเด่า
เมียช่ากุ๊ดซัก “ ภารรยาเดี๋ยวหัวเป็นผู้รักษาอัน ถ้ามันไ
อยู่ที่ผนกคงถูกจะไม่ยันอาไปหมกเหมือนกัน ” ชันชูเก่งขยาย
งานต้นพุง เมียช่ากุ๊ดนั่งอยู่กรุหันงดดักหัวเรือยกมาอีก้าให
ว่า “ กุพวงจำดังเกิดอนยะ นาเยงเองออกจะเด็กมาก
เดียว มากหะลงมานะไห้ร้าหอย่างไร ” ชันชูเก่งกับออกค่า
ประดังก์ที่จะให้เมียช่ากุ๊ดช่วยก้าวร้องไปบืนต่อเด้าน้ำที่ เมีย
ช่ากุ๊ดได้ไก่ส่วนอกเดกน้อยแล้วก เรียนเป็นคำร้องสั่งให้ชันชูเก
ไปแต้วเมียช่ากุ๊ดกิจอยู่ในใจว่า ตามก้ออยก้าที่ชันชูเก่งพูกัน อุน
ยกไม่แท่เองเจนของตัวกันด้วยกันบ้านแท้ช่าเท่านั้น ยังปอกดอกเด
เร้าของที่กิมกามอีก ชักด้าทกันนั้นช่างเตี้ยมตื่นอุนยิกใน
ห่างเหินกันกุ๊ด นามันดันถังกราวทิกุ๊ดตัวแขกผีดบังดัง ถ้ากุ๊ดไม่ทำ
ให้ผัวเมียแท้ช่ากอกหันนดันดักกุ๊ดไม่ใช่หักแดงนั่นด้วย ” พอกด
ก้าดังจะว่าเรื่องให้ไปส่งกัวหัดตามดั่นบับบ แต่ไกร้องเพลงน
กดออกทางเป็นอย่างร้าววิ่ง เมื่อมาถึงบ้านแท้ช่า พอกันประค
ร้องอีกกะโถว่า “ ช้าพเจ้ามีช่าวใหม่จะนานอกให้ทราย ” กระ
ผัวเมียเดชากล่าวว่าช่าวอะไร เปิยริชากุ๊ดก็ไม่ยอมพอก ต้องให้ใน
ความดีว่าตนวัดกันนางกิมจังมา เมื่อพอกันน้ำพร้อมแต้วเมียช่ากุ๊ด
ก้ากกรวยดูแต้วพอกว่า “ ช่าวที่ช้าพเจ้าจะมาเดาสุกันพั่นเนอ
จากเรื่องอุนยิก ” “ เห็นที่การตกลงได้รองเชือได้สำหรับภารรย
นางกิมจังตามโดยเดิมไปด้วยความหวัง ” “ อ้ายเรื่องการตกลงไป
หนะกอยส์ทรายเดชาต้นหัวเดชะ แต่บันทึกทางส์ทรายกันน้ำไป
แก้อ้ายจะไม่ย เพราะทรายตั้งน้ำห้องอุนยิกไก้กุนนกัวดเช
ไปคุณเกดดยง ” “ มันเอาอะไรไปบ้าง ” จอมดีกัน “ เงิน ๖๐๐ ก้าด
ก็อุนยิกพากดับไปบ้านนั้น ได้กุกพ่อเจ้าประคุณรับเอาไปหมก
เดตานเจ้าน้ำที่ในเมืองไก้อันดิจักดังท่าการได้สองอยู่ เมียช
ช่ากุ๊ดพูกเนื้อจ้องคุหันนางกิมจัง ” “ เรื่องนี้เป็นการจริงหรือ ”
จอมดีกัน “ ไม่จริงยังไงได้นะ ” เมียช่ากุ๊ดพูกแต้วกตัวงเอ
ส์เนาคำร้องขอคามาอ่านให้ฟัง เหละก้าท่าทางว่าจะไม่ไก้เจ้ามา
ทางไหนและออกในทางไทย กับผัวเมียชันชูเก่งไก้ร้องนกอกด่า

อย่างไร เดอเพื่อนบ้านร้านซ่องได้พากันแตกกันขอช่วยไว้ นางกิมจง
นั่งอยู่ในที่นั้น รู้สึกเห็นใจในกรากร้าวๆ อันคุณมาช่างดูห้องที่ตรง
กันนี้ เหตุเดียวที่จะกินพังก่อไปได้ จึงถูกแทนที่ ไม่ใช่
ห้องของคัว เมียช้ำๆ ถูกเห็นห้องน้ำไป ก็ยังเห็นเป็นคนหนึ่น
ให้ผู้ทั้งหมดหัวเราะส่งเสียงของดัง นางเมียแต่ช้ำๆ ดึงเอื้อเช่นว่า
นี่เห็นได้ว่าอุ่นคัวเยี่ยมแบบนี้มีเงิน ถูกชะโน้มเข้าที่หันนี้ “ห้อง
หัวหอกร้อยคำดิ” “แกยังต้องเมืองซันบุนเนะชี” เมียช้ำๆ ถูก
หัวเราะแล้วพุดค่อ “ไม่แต่เงินของอุ่นคัวเอื้อเช่นที่ถูกชะ นั้น ที่ง
เงินของถูกก์พอดอยถูกหัวยเห็นอุนกัน เมื่อคืนนั้นนางกิมกานดูใน
นั่นอยู่ดีน้ำตาเล้าดึงไม่ยอมพูด แค่ไม่ต้องอินใจถูกดู แต่ดูงไป
เม็ดคุ้นที่นี่ได้เงินของอุ่นยุก็จะเห็นได้กันนี้ เมื่อคราวที่กินแซ่บ
ของเขามาสักนั้น พอดีเราดูมีได้ความว่าเป็นเงิน ๕๐๐ ค่าห้องกัน
แพ้กราชที่อุ่นยุกถับไปกรังก่อนนั้นได้ให้ค่าห้องสามดิ คาดิ ให้
ก่อนว่าห้าดิ ยังคงรับไว้อีกสองคำดิ ตอนก้าวเดินชูสูงกว่า
เมื่อคราวอุ่นยุกไปในการสอบได้ได้ก้าวไว้ร้อยห้า ดิค่าดิ นั้น
นั้นยังให้เดียวหวานอีกสิบคำดิ เหตุไก่จังมีเงินเหลืออีกห้าร้อย
คำดิ ให้ระโนดเอาไว้เต่า กระวนช้ำพเจ้า จะบดกให้รู้สึก
เดียวว่า ยังมีก่องรปภรรณและเสือผ้าเป็นอันมาก ที่คุณในบ้านยก
ยกออกให้อุ่นยุกไป แท้เจ้านี้เกรวะหัวร้ายดี ได้ถูกชะโน้มรับ
เอาไปเสียอีกด้วยนั่น” ถ้ายิ่งก้าวเดินช้ำๆ ถูกดูด้วนนี้ ทำ
ให้ผัวเมียเดช้าไปรชแก้นจนสันติทั้นไปบุ่มหังคู “ชัย
เรืองเงินมรณะคุ้กความเดิม แต่ส่วนเกรวองทั่งคันนี้เห็นที่น้ำ
กิมจงก็ไม่กล้ายกออกเอาให้ “กรากรดก เราท่านนั่นเสียตึกว่า”
ก่อนวัดดูห้อง “กิมนั้นหันดิ ต้องกราดดุลตั๊กที่เพื่อให้รู้ไว”
นางยกเขี้ยส่ง เวลาบนน้ำกิมจะนั่งชี้ไปห้องใดซึ่งห้องนั้นอยู่
ให้ห้องหกห้องเดียวตรงกลางบันไดทางพัง แท่นกิมเห็นว่าถอย่าง
ໄร์เสียก์คงต้องเกิดความ “ก์ดุลตั๊กน้ำเป็นมาอย่างไร เมื่อ
ก็ได้ก้าวเดินนั้นด้วยที่กอดบ้มกความกล้าหาญขึ้น กันโภน์ได้ยินดีช้ำ
พุดว่า “ถ้าหากกราดได้ความว่าเกรวองแต่คันนี้ของนางหนูได้
อยู่ห้อง แยกเงินของอุ่นคัวเยี่ยกไม่หายดังเดิม มีเป็นการน่า
เกิดยกเมืองที่ห้อง ส่วนน้ำหุบบันคนของเรามาไม่ตู้เป็นไรนั้น แค่
ช้างผ้ายอุ่นคัวเยือนน้ำเรามา ก็ต้องถอย “เมียช้ำๆ พัง
เด้อหัวเราะว่า “แทนนั่นน้ำกินชื้อ ลีบก็เด้อ เงินที่อุ่นยุก
ไว้ในห้องน้ำกิมจงนั้นถูกน้ำให้ร้าพเจ้าด้วย ขาดเส้าดังรดดันพัน
ประคุบ้านราไว้ ร้าพเจ้ารับเงาเสียก์เดียด ชัยเรืองพรรณ
โรงศาດท่านไม่ชาระให้ดอย “พดดั๊กเยามีอีไฟดังเดิมไปนานเป็น
ที่เยาะผัวเมียแต่ช้ำๆ ถูกหัวไว้ถึงก้าว “เราครอบเดิกเรืองอุ่นยุก
เสียก์ มาติกหากนใหม่จะตึกว่าจะมัง” ก่อนวัดดูห้องอีก แต่
รูปนั้นได้เห็นนางยกเขี้ยอุ่นน้ำแต่ช้ำๆ ถูกห้องกรงเจ้าไปยังห้อง
น้ำกิมจง ผ้ายางเมียแต่ช้ำกันเบี้ยงช้ำๆ ถูกก์ความเรัวไปบัว ยัง
เหตุเด้อห้องน้ำดูกันเดียวทันที แต่ช้ำๆ ถูกห้องพังช้ำๆ อยู่ชัวงนอก

ห้างนากินส์ บรูเกอร์. ลิมิตีด
Messrs. Maconochie Bros., Ltd London
กรุงศรีอยุธยา

ห้างนี้ กวิสุมาเดย์นากาปะนี. ถือเป็น

ถนน ราชวงศ์ กรุงเทพฯ
ເບີນເຂົ້າເມັນຕີໃນກຽງຈຸຍານສໍາຫວັດໆາໜ້າຍເກົ່າອິນກຣະນິອຳ ລະດະວິນ
ກົບຮຽງຊູງກົດ ເຊັ່ນໄຍນດ്, ຂຕາກະນິອຳ, ພັກຄອງ, ເມຍສັຍກະນິອຳ,
ກຣົງກຣະນິອຳສໍາເນົາທັກທາງ, ນ້ຳອົກ, ນ້ຳສົກ ၁၃၇ ສີ ທຕານ້ອງກົດ
ຮ້າມາໃນເວລືອນນີ້ ເຊິ່ງໃນຕຽງຮູ້ຄູ້ມໍຍາງກ້ອງທ້າງນີ້, ດົກສົມາຖ ດັນດ
ພັນ ราชวงศ์ ຈັງຫວັດໆກຣະນິກ

